

# కష్ట

## నిద్రానామాలు మాళితి

చల్లని సాయంవేళ గోపాలరావు షికారుగా నెమ్మదిగా ఏవేవో టా వాలు కలుపుకుంటూ అడుగులో అడుగు వేసు కుంటూ నడుస్తున్నాడు, వెనకే సుమిత్ర సప్తపావాలు తొక్కుతున్నట్టు ఆనస రిసుండగా కొంగులు ముక్కివేసినట్టు మధ్యలో మూడేళ్ల జయ ముందు పోతున్న తల్లిని వెక్కిరి వెనకబటు తున్న తల్లిని ముందుకి లాగుతూ వారి మధ్య దూరాన్ని సవరిస్తోంది. మ్యూనిసి పల్ స్కూలు వరకూ వచ్చేసరికి సుమిత్ర తలెత్తింది.

అదుగో - చూశారా? అంది సుమిత్ర, జయని వెనక్కిలాగి గొణుసుకట్టుగా జయ గోపాలరావుని లాగింది.

గోపాలరావు సుమిత్ర చూపించిన వేపు చూసి, "ప్పే" అన్నాడు మళ్ళి ముందుకు సాగుతూ.

బాంబేకేక్ :.... పాలకోవాతో చేసిన బాంబేకేక్ .... విశ్రమైన రాగవరసలో అరుస్తున్న ఆ కుర్రాడ్ని గోపాలరావు మరొకమాధు మెథ తిప్పి చూడకుండా

ఉండలేకపోయాడు.

పుట్టి గుడ్డి కాదు మంచి తెలివైన వాడిలా ఉన్నాడు ట్రయల్స్ పై బాగుప దొచ్చు అన్నాడు పుప్పెషలిస్తు గోపాలరావు ఆలోచిస్తూ అడుగువేస్తు.

అతడు మొదట ప్రదర్శించిన నిరక్షానికే ఇంకా కోవంలో ఉన్న సుమిత్ర మాటాడలేదు.

అమ్మా! పుచ్చా! .... జయ ఒక చేయి నోటిలో పెట్టుకుని ఒక చేతితో సుమిత్ర చీరకుచ్చెల్లు లాగుతూ ....

ఇంటిదగర ఇస్తాలే.... అంది సుమిత్ర గోపాలరావు వేపు చూస్తూ జయకి అలాటి మధ్యేమారాబు అంతగా రుచించవేమో ఒక్క అడుగుకూడా ముందుకు వెయ్య లేదు.

ఇదంతా చూస్తూనే ఉన్నట్టు ఆ మిథాయివాలా మరోమారు ప్రసారం చేశాడు, బా .... మ్ .... బే .... కేక్ .... అంటూ.

ఇప్పుడు కాదన్నానా? - సుమిత్ర విసురుగా రోడ్ మధ్యకి నడిచింది. గోపాలరావు చటుక్కున ఆమె రేక్క పుచ్చు కొని వారకి లాగుతూ ముందు లారీ చూసుకో .... అన్నాడు.

నక్కళ్ళున్నాయి లెండి. అంది ఆమె రెక్క విడిపించుకుంటూ.

కాదన్నానా? అన్నాడు గోపాలరావు హేళనగా బహు సుందరాలయిన ఆలోచన యుగ్మంచూసి కాదూ పెళ్ళిచేసు కున్నానీ.

బామ్ బేకేక్ వెనక వస్తూనేవున్నాడు జయ గునుస్తూనే ఉంది.

సుమిత్రకి బాగా కోవం వచ్చేసింది.



రాత్రివేళ జిలేడుపాకా కాచి కళ్ళలోపోసి కళ్ళు కల్పకారు. అడుక్కు రమ్మని రోజూ పోరుపెట్టేవారు. తను మాత్రం ఒప్పుకోలేదు. ఒకళ్ళకి ఇవ్వవలసిన చెయ్యి కాని పుచ్చుకోవలసిన చెయ్యి కాదు అంది. అమావాస్య అంతరాత్రి పుట్టాను. చక్రవర్తినైనా కావాలి - గజ దొంగనైనా కావాలి కాని బిచ్చ గాణి మాత్రం కాను అన్నదట. ఆ వయసులో ఆ తెలివితేటలకీ, ఆ మొండె తనానికి (వాళ్ళ కొట్టిన దెబ్బలకు ఓర్పు కుడి) వాళ్ళు ఆళ్ళర్కపోవడమే తప్ప మరేం చెయ్యలేకపోయారట. ఆఖరికి ఈ బాంబేకేక్ అమ్మకంపెటించేరు అతని చేత. అప్పటికి తొమ్మిదేళ్ళవయసు. అప్పట్నుంచి ఈ వ్యాపారంలోనే ఉన్నాడట.

సుమిత్ర తనుకొలుకులో నిలిచిన కన్నీటిచుక్క రాలి చేతిలోని ఎంబ్రాయి దరిఫేంలో ఇంకిపోయింది. గోపాల రావు అయ్యో! అన్నాడు. మళ్ళీ గోపాల రావీ అడిగేడు మరి నన్నెవరూ మోసం చెయ్యరూ? అని.

అకుర్రాడు గర్వంగా నవ్వేడు— సామాన్యంగా చెయ్యరండీ! ఎవరైనా ఒక్కసారి ప్రయత్నించినా, ఆదగ్గిరో ఉన్నవాళ్ళెవరైనా వాణ్ణి పట్టుకుని చిత గొట్టి వదిలేస్తారు. ఒకమూరు అలా గయింది. ఒక్కోమూరు చెలరేడబ్బులు వచ్చేస్తుంటాయికూడా. పోన్లెండి. ఏం చేస్తాం. రెండుకళ్ళూ పెట్టుకునికూడా అలా మోసపోయేవాళ్ళు ఎంతమందిలేరు అన్నాడు వసానండీ. ఇక్కడే చాలా ఆలశ్యమైపోయింది.

ఉండుండు. అంటూ గోపాలరావు తనచేతిలోపట్టిన రెండో ముక్కకి దబ్బులు తీశాడు.

రంగారావు వద్దసార్! మీరు తిన్నేదు కను? అన్నాడు.

గోపాలరావు అతనిని నొప్పించలేక- తిన్నాను చాలా బాగుంది అన్నాడు.

రంగారావు నవ్వేడు - తేదు సార్! మీరు తిన్నేదు. నాకు రెండు కళ్ళు లేక పోతే శరీరం అంతా కళ్ళే! ఏం చేత ఈ బిజినెస్ ఎలాచేస్తున్నాను? అన్నాడు.

అతను వెళ్ళిపోయిన వేళు చూస్తూ సుమిత్ర - అంత తెలివి తేటలున్న కుర్రాడు! కనుంటే నిజంగానే చక్క పతి యేవాడేమో అంది.

అదే సమయంలో గోపాలరావుకూడా మనసులో అదే అనుకుంటున్నాడు. ఊరికే అన్నారా- శిరసివయనం ప్రధానం అని అన్నాడు పైకి మాత్రం.

వారం రోజులనాడు గోపాలరావు వేటూరు వెళ్తుంటే సుమిత్ర ఊరి మరీ చెప్పింది. రంగడికి కళ్ళు బాగుచేయించే ప్రయత్నం చెయ్యమని గోపాలరావు మాటాడివచ్చి రంగడిని వేటూరు పంపించాడు - అక్కడ తన స్నేహితుడికి ఉత్తరం యిచ్చి రంగడు వణికిపోతూ మీ ఋణం ఎలా తీర్చుకుంటానో! అన్నాడు.

గోపాలరావు నవ్వి వచ్చినకళ్ళు నద్విసియోగంచేస్తే నా ఋణమూ, మీ అమ్మ ఋణమూకూడా తీర్చినవాడవవు కావు అన్నాడు

రంగడు మళ్ళీ మళ్ళీ సలాములుచేస్తూ వెళ్ళిపోయాడు. కళ్ళు రాగానే మళ్ళీ

వచ్చి మీదయవల లోకాన్ని చూడగలుగుతున్నాను అని కనీసధర్మంగా మాట మాత్రం చెప్పాడా అనుకున్నాడు గోపాలరావు. సుమిత్రకి రంగడికోసం ఎదురుచూడడం ఒక దినచర్య అయిపోయింది. లోకంలో కృతఘ్నులుంటారన్న ఒక దృశ్యమైనా మరీ ఇంత ఘోరకలా? అని అనుకున్నారు ఇదరూ కుటుంబం విరాళావతావరణం లోకి ఒక కృతఘ్నం వచ్చింది వేలూరులో మిత్రుడి దగ్గిరున్నది.

డియర్ గోపాల్,

రంగడికళ్ళు ఆపరేషన్ సక్సెస్ ఫుల్ అంటా బాగానే ఉంది. కాని చెప్పకుండా వెళ్ళిపోయాడు అన్నరాత్రి బహుశా నీదగ్గరికి ఈపాటికి వచ్చేఉంటాడు. కొంచెం మందలించు. కొత్తగా లోకంలో పడిన కుర్రాడికి ఆమాత్రం జ్ఞానోపదేశం చెయ్యడంలో తప్పులేదు కదూ !....

గోపాలరావుకి ఏమని జవాబివ్వాలో తోచలేదు. రంగడు ఆ రోజే కాదు ఆతర్వాత పదిహేనురోజులో ఏరోజూ గోపాలరావుకి కనిపించలేదు సరికదా తప్పించుకు తిరుగుతున్నాడేమో అనిపించింది. అతను ప్రయత్నించిన రంగడి ఆచూకీ దొరకలేదు, అపాత్రదానం చేశానా అని మనసు బాధించసాగింది.

ఆ సమయంలోనే సొంతపనిమీద చితురు వెళ్ళేడు. రోడ్ మీద ఏదో ఆలోచిస్తూ తలొంచుకుని వెళ్తున్న అతనిని ఎవరో కుడివేపు పొడిచినట్టయి తలెత్తి చూసేటప్పటికి దొంగ !.... దొంగ.... అన్న కేకలూ ఒక ఫర్లాంగు

దూరంలో గుంపు గమనించి అక్కడికి చేరుకున్నాడు.

జేబుదొంగ....జేబు కొట్టేసి పారిపోతున్నాడు అన్నారెవరో. గోపాలరావు జేబులో వెయ్యిపెట్టి తృణ పడ్డాడు. తన పర్సు !

గుంపుని కొంచెం వత్తి గించి చూశాడు రంగడు.

వగరుమా మా అక్కకి జబ్బుగా ఉంది డాక్టరుకోసం పరుగెత్తుతున్నాను, అంటున్నాడు.

“ఓహో!.....ఎవరేం మీ అక్క.....” ఎవరికి తోచనట్టు వాళ్ళు హేళన చేస్తున్నారు. సరదా తీరక రంగడికి ఒకటి, రెండు తగ్గిస్తున్నారు.

గోపాలరావు దగ్గరికి చేరుకుని రంగడిని పరీక్షగా చూశాడు. వాడు తనని గుర్తుపట్టలేదు. అతడు గుంపు వేపు తిరిగి, “చూడండి——విడు దొంగకాదు. ఈ పర్సు నాకాదు. వాళ్ళ అక్కకి జబ్బుగా ఉన్న సంగతి నాకు తెలుసు. మీరంతా వెళ్ళిపోండి.” అన్నాడు అతి చాక చక్యంతో ఆ పర్సులో ఉన్న తన విజిటింగ్ కార్డు తీసేసి.

అందరూ చెడిరిపోయారు. గోపాలరావు రంగడివేపు ఏహ్యభావంతో ఓ చూపుచూసి గబగబ నడువసాగాడు. కొంతదూరం వెళ్ళేసరికి రంగడు తనవి అనుసరిస్తున్నాడని అర్థం అయింది. గిరుక్కున వెనక్కి తిరిగి “కొత్తగా వచ్చిన కళ్ళు సద్వినియోగమే చేస్తున్నావు” అన్నాడు అవహేళనగా.

రంగడు దెబ్బతిన్నట్టు మెలి తిరుగుతూ, “డాక్టరుగారూ!” అన్నాడు.

చిన్నతవంలోకూడా ఎదురుగా యెంత యిష్టమైన మితాయి అయినా, యిస్తే తప్ప తీసుకుని ఎరగను. అలాటిది ఇప్పుడు ఈ కళ్ళు వచ్చిందగరను. చీ ఏమిటో .... రంగడు అగాడు దుఃఖంతో గొంతుక పూడుకుపోగా.

గోపాలరావు పేపరు తీసుకుని ముఖానికి అద్దంగా పెట్టుకున్నాడు.

సుమిత్ర వీరినూ ఆవహించినట్లయి అక్కడున్న కుర్చీలో కూర్చుంది.

రంగడు గోపాలరావుచేతిలోని పేపర్ చూస్తూ "చెప్పండి దాకరుగారూ మీకు తెలిసేవుంటుంది. నేనెందుకిలా అయిపోయాను! ఇది వరకెప్పుడూ ఇలాగలేదు. మొదట ఆస్పత్రిలో కళ్ళు

రాగానే ప్రక్క బెడ్మీద పేపెంటు దగ్గర ఒక చిన్న అమ్మాయిని చూశాను. ఆ అమ్మాయి చెతికి గజలున్నాయి. నాకు వాటిమీద - లాఠన కలిగిందమ కుంటాను, కళ్ళ తిప్పకోలేకపోయాను. అక్కడ్నుంచి చూసిన ప్రతివస్తువు ఎలాగైనా తీసుకోవాలని కోరిక. మన నలత అలకలోంగా తయారైంది. అది భయవలేనే ఆస్పత్రిలో చెప్పకుండా వచ్చేశాను. విచ్చిగా తిడుగుతున్నాను. దానికి తోడు నేను రోడ్మీదికి రాగానే ఒకటి దను వన్ను అనుమానంగా చూస్తూ దూరంగా జరగడం మొదలు పెట్టారు 'ఆ చూపులు చూశు-దొంగ వెధవలా ఉన్నాడు' - అన్న మాటలు



చాలాచోట వినిపించేయి....నా'చూపులు' ఎందుకూ ఉన్నాయి దాకరుగారూ!"

బొంగురు గొంతుతో రంగడువేసిన ప్రశ్న గోపాలరావు గుండెల్లో సూటిగా గుచ్చుకుంది,

"చెప్పండి దాకరుగారూ! మీకు తెలుసు నేనెందు కిలా ఐపోతున్నాను?"

"రంగా!" — గోపాలరావు పిలుపుకి అక్కడున్న ఇద్దరూ తృళ్ళిపడి అతని మొహంలోకి చూశారు. అతను పాలిపోయి ఉన్నాడు.

ఎక్కడో చూస్తూ యాత్రికంగా మాట్లాడేడు - "రంగా! ఇన్నిరోజులూ నువ్వు ప్రపంచ చూడకపోవడంచేత ఇప్పుడు అదంతా స్వంతం చేసుకోవాలని నైకలాజిల్ రియాకన్ కావచ్చు. నువ్వు స్వతహా బుద్ధిమతుడివి. ఒక వారంరోజులపాటు నిన్ను నువ్వు అదుపులో పెట్టుకోడానికి ప్రయత్నించు తర్వాత కావలిపే మళ్ళి చెక్ చేయిస్తాను" అన్నాడు.

"నిజమేనా?" అన్నాడు రంగడు నమ్మలేనట్లు.

ఆవునన్నట్లు గోపాలరావు తలూపి గబ బాబే వెళ్ళిపోయాడు. రంగడు కిలో చుకుని సుమిత్రతో 'వస్తానమ్మా' అనేసి వెళ్ళిపోయాడు.

సుమిత్ర చాలాసేపు అలా కూర్చుని ఉండిపోయింది. "వీడు ఎలాగైనా బాగు పడితే బాగుండు"నని మౌనంగా ప్రార్థిస్తోందామె.

ఆరాత్రి గోపాలరావు పిచ్చిగా పతుపుమీద దొర్లుతూ "తప్పంతా నాది

సుమిత్రా!" అన్నాడు. సింహల్ వేసిన చిత్రంలోలా ఎటుచూసినా రంగడికళ్ళు అతనివేపే చూస్తున్నట్లు అనిపిస్తోంది అతనికి.

"ఏం?" అని అడిగింది సుమిత్ర.

"అకళ్ళు. ఒక దొంగవి అతడు చచ్చిపోతూ పశ్చాత్తాపంతో కళ్ళు "ఐవాంగ్"కి దానంచేసి చచ్చిపోయాడు.

"తెలిసి తెలిసి మీరు...." అంది సుమిత్ర కఠినంగా.

"లేదు, లేదు. వేను ఈ ఫలితాన్నూ హించలేదు." అన్నాడు గోపాలరావు నెత్తి కొట్టుకుంటూ.

"వారంనాడు వాడొస్తే ఏం చేస్తారు?"

గోపాలరావు తెల్లన్నట్లు చేతులు తిప్పాడు....వాళ్ళు వారం రోజులవరకూ ఎదురు చూడనక్కరేకపోయింది. నాలు రోజులనాడు పేపర్లో పెద్ద పెద్ద ఆక్ష రాల్తో మద్రాసులో ఒక పెద్ద బ్యాంక్ లో చోరీ అయినట్లు వడింది. మర్నాడు అదే పేపర్లో ఇంకా వివరాలు ఇస్తూ - "రంగ డనే కూర్రవాడు స్వయంగా పట్టుబడ డమే కాకుండా ములా వివరాలన్నీ ఇచ్చే డనీ. శిక్షపూరిగా అనుభవించాల్సి పట్టు బడుతున్నాననీ ప్రకటించారు.

గోపాలరావు నిట్టూర్పు విడిచి, "నిజంగా దొరబిడ్డవేనోయ్" అన్నాడు.

సుమిత్ర కనుకొలుకులోంచి జొరవ ఒక కన్నీటిచుక్క చీరె మడతల్లో ఇంకి పోయింది.

దూరాన ఓ తల్లి హృదయం కలు క్కుమంది.

